



2022 全年商戶優惠一般條款及細則：

1. 除特別註明外，所有優惠適用於：
 - i. 印有  標誌的中銀信用卡、中銀雙幣信用卡(包括聯營卡，但不適用於私人客戶卡、採購卡及 Intown 網上卡)，亦適用於印有  及銀聯標誌並由中國銀行(香港)有限公司(下稱「中銀香港」)發出的中銀提款卡(下稱「合資格信用卡及/或中銀卡」)，及/或
 - ii. 流動支付，即以數碼化方法將合資格信用卡及/或中銀卡儲存於指定流動電話或裝置內並透過非接觸式方法付款(只限 Apple Pay、Google Pay、Samsung Pay 及 Huawei Pay) (下稱「流動支付」)。Apple Pay 只適用於「合資格信用卡(惟不適用於中銀商務卡)」或「合資格中銀卡(但不適用於中銀卡-商業、中銀財互通卡及附加於中銀信用卡的附屬銀行賬戶)」；Google Pay 及 Samsung Pay 只適用於「合資格信用卡(惟不適用於中銀商務卡及中銀雙幣信用卡)」；Huawei Pay 只適用於「合資格中銀雙幣信用卡」。
2. 客戶必須以「合資格信用卡及/或中銀卡」簽賬付款及/或透過流動支付方式付款，方可享有各項優惠。
3. 除特別註明外，所有優惠有效期至 2022 年 12 月 31 日(包括首尾兩日，以交易日期計算)。
4. 除特別註明外，優惠只適用於該地區分店。
5. 客戶必須預訂 / 預約方可享用酒店優惠或美容 / 健康 / 頭髮護理 / 汽車服務優惠，並須視乎酒店房間或有關服務之供應情況而定。
6. 除特別註明外，優惠不適用於定價貨品、特價貨品及預售門票項目，亦不可與其他折扣、現金券、禮券、貴賓卡或會員優惠計畫、促銷或推廣優惠同時使用，詳情請向有關商戶查詢。
7. 優惠不能兌換現金、其他貨品或折扣，亦不可轉讓。
8. 除此宣傳品所含之條款及細則外，優惠亦須受有關商戶的其他條款約束，詳情請參考個別優惠及推廣或向有關商戶查詢。
9. 禮品數量/免費服務名額有限，先到先得，送完即止。每位客戶可能只限獲享該優惠 1 次，詳情請向有關商戶查詢。
10. 優惠須視乎供應情況而定。如有任何更改，將以惠顧時之優惠詳情為準。
11. 參與商戶有權更改優惠推廣之期限，中銀信用卡(國際)有限公司(下稱「卡公司」)及/或中銀香港概不承擔任何有關是項更改的責任，亦恕不另行通知客戶。
12. 如參與商戶停止營業，有關優惠將會停止。
13. 卡公司及/或中銀香港並非任何參與商戶的供應商。客戶如對參與商戶有任何查詢或爭議，請直接與有關參與商戶聯絡。卡公司及/或中銀香港概不對參與商戶提供的食品、產品及服務質

素作出任何保證，或對於使用其食品、產品或服務時所構成的後果負責，有關參與商戶將負上所有食品、產品及服務的法律責任。

14. 卡公司、參與商戶及/或中銀香港保留更改、暫停或取消有關推廣或修訂本條款及細則的酌情權。
15. 除有關客戶、卡公司及中銀香港以外，並無其他人士有權按《合約（第三者權利）條例》強制執行本條款及細則的任何條文，或享有本條款及細則的任何條文下的利益。
16. 如有任何爭議，卡公司、參與商戶及/或中銀香港保留最終決定權。
17. 上述產品、服務與優惠受相關條款約束，詳情請參閱相關宣傳品或向卡公司及/或中銀香港職員查詢。
18. 如本條款及細則的中、英文版有所差異，一概以中文版為準。

流動支付一般條款及細則：

1. 客戶需於付款前向收銀員出示相關流動應用程式內已加入的「合資格信用卡/中銀卡(如適用)」並成功付款，方可享有關優惠。
2. 優惠只適用於參與商戶之香港地區分店，優惠不適用於網上交易 (除特別註明外)。
3. 所有取消/退款/偽造/未誌賬的交易，均不會計算在簽賬金額內。現金券/現金折扣會在所有有關之簽賬一併取消或退回。
4. 除特別註明外，參與商戶將於客戶簽賬時，即時於交易中提供優惠，客戶不可累積或日後使用該優惠。每位客戶每日只可享用流動支付商戶優惠 1 次。
5. 卡公司及參與商戶對所有事宜及爭議保留最終決定權。如有任何爭議，商戶可要求客戶出示合資格信用卡/中銀卡(如適用)之實體卡以作驗證。
6. Apple Pay 是 Apple Inc. 在美國和其他國家或地區註冊的商標。有關支援 Apple Pay 的裝置，請瀏覽 apple.com/hk/apple-pay。Google Pay 標記為 Google Inc. 的商標。Google Pay 適用於任何支援 NFC 功能，並執行 Android Lollipop 5.0 或以上系統的 Android 裝置。Samsung Pay 是 Samsung Electronics Co., Ltd. 的註冊商標。Samsung Pay 只支援 NFC 付款。有關支援 Samsung Pay 的裝置，請瀏覽 samsung.com/hk/samsungpay/#samsung-pay。Huawei Pay 為華為技術有限公司的商標，已於中國及其他國家/地區提交商標註冊。有關支援 Huawei Pay 的裝置，請瀏覽 Huawei Pay 香港網站。
7. 流動支付電子支付工具為第三方的手機流動應用程式。其應用程式的使用條款須受供應商

的相關條款所約束。中銀香港並非流動支付工具應用程式的供應商。客戶如對流動支付工具應用程式有任何查詢或投訴，請直接與有關供應商聯絡。中銀香港並不會對供應商提供的應用程式或其服務作出任何保證，或對於使用其應用程式或服務時所構成的後果負責。

8. 中銀香港並無審閱或核實且概不就使用流動支付應用程式內的資訊或其刊載或提供的資料、產品或服務或私隱慣例所產生的任何損失承擔責任（不論疏忽或其他方式）。中銀香港並非認同或推薦該應用程式所刊載或提供的任何資訊、資料、產品或服務，中銀香港亦概不就該應用程式所刊載或提供的資訊、資料、產品或服務的任何的不確或失當負責。請審閱有關第三方應用程式載有的條款及條件、相關免責聲明及私隱政策。

食肆優惠一般條款及細則：

1. 除特別註明外，優惠只適用於堂食，另收加一服務費(以原價計算)、茶芥及前菜；指定商戶必須預先訂座。
2. 除特別註明外，優惠不適用於廚師推介、指定菜單、到會服務、客房送餐服務、品酒晚宴、宴會、婚宴、會議、私人派對、貴賓房、特別推廣活動及於食肆內任何飲食以外之消費(如 煙草產品)。
3. 優惠可能不適用於公眾假期及節日(前夕及正日)，例如農曆新年、情人節、復活節、母親節、父親節、中秋節、國慶日、冬至、平安夜、聖誕節、除夕及元旦或煙花匯演夜等及參與商戶不時指定之其他日子，詳情請向有關商戶查詢。